

Obstbaum-Schnittkurs

Im Rahmen des

Programms zum Schutz der Obstwiesen

laden wir Sie herzlich ein zu unserem Kurs:

Der richtige Schnitt von Hochstammobstbäumen

Samstag, den 4. November 2017

Der Kurs besteht aus einer theoretischen Einführung im Saal (9⁴⁵ – 12⁰⁰ Uhr) und einem praktischen Teil mit Übungen in einer Obstwiese (13³⁰ – 17³⁰ Uhr). Ein gemeinsames Mittagessen ist möglich. Am Kurs können bis zu 20 Personen teilnehmen. Informationen zur Anmeldung finden Sie untenstehend. Der Kurs findet in luxemburgischer Sprache statt mit Simultanübersetzung in Französisch.

Treffpunkt: Aalt Stadhaus, 38, avenue Charlotte in Differdingen

Bringen Sie bitte dem Wetter entsprechende Kleidung, feste Schuhe und - falls vorhanden - Ihre Werkzeuge mit.

Anmeldung bis spätestens: 02.11.17 mit dem untenstehenden Coupon an folgende Adresse: SICONA-Ouest, 12, rue de Capellen, L-8393 OLM, oder per Fax an: 26 30 36 30 oder per E-Mail an: administration@sicona.lu. Weitere Informationen können Sie unter der Telefonnummer 26 30 36 25 bei der Biologischen Station SICONA erhalten.
Der Kurs ist kostenlos.



Ich möchte mich für den Obstbaumschnittkurs in Differdingen anmelden: (mit Mittagessen ja / nein)

Name..... Vorname.....

Postleitzahl/Ort..... Straße.....

Telefon-Nr.:.....

Cours de taille pour arbres fruitiers

Dans le cadre du

Programme pour la protection des vergers

nous vous invitons cordialement à participer à notre cours:

La taille d'arbres fruitiers à haute tige

Samedi, 4 novembre 2017

Le cours comprend deux volets: une introduction théorique en salle (9^h45 – 12^h00) et une partie pratique dans le verger (13^h30 – 17^h30). Un déjeuner commun est possible. Le nombre de participants au cours se limite à 20 personnes. Le cours est tenu en langue luxembourgeoise avec traduction simultanée en français.

Rendez-vous: Centre Culturel « Aalt Stadhaus », 38, avenue Charlotte à Differdange

Veuillez-vous habiller selon la météo, amenez des souliers solides et en cas de possibilité vos outils.

Inscription au plus tard le 02.11.17 à l'aide du coupon ci-joint à l'adresse suivante: SICONA-Ouest, 12, rue de Capellen, L-8393 OLM, ou par fax au numéro 26 30 36 30 ou par e-mail à administration@sicona.lu. Pour des informations supplémentaires vous pouvez contacter le numéro téléphonique 26 30 36 25 de la Station Biologique SICONA. **Le cours est gratuit.**



Je participerai au cours de taille pour arbres fruitiers à Differdange: (**participation au déjeuner** oui/non)

Nom..... Prénom.....

Code postal / Lieu..... Rue.....

N° tél:.....